

# VÉGFELHASZNÁLÓI LICENCszerződés

## a

### PeTitan Informatika Bt.

## SZOFTVERTERMÉKEINEK HASZNÁLATÁHOZ

**FONTOS - OLVASSA EL FIGYELMESEN!**

A jelen Végfelhasználói Licencszerződés egy jogilag kötelező szerződés Ön (mint magánszemély, vagy mint jogi személy), és a PeTitan Informatika Bt. (a továbbiakban: PeTitan), mint a fent nevezett szoftvertermék (továbbiakban SZOFTVERTERMÉK) szerzői jogának tulajdonosa között, mely magában foglalhatja a kapcsolódó adathordozókat, nyomtatott anyagokat és az "online" vagy elektronikus dokumentációt. A SZOFTVERTERMÉK telepítésével, másolásával vagy más módon történő használatával ön kötelező érvénnyel vállalja jelen EULA feltételeit. Amennyiben nem ért egyet jelen EULA feltételeivel, ne telepítse, illetve ne használja a SZOFTVERTERMÉKET.

### SZOFTVERTERMÉK LICENC

Jelen SZOFTVERTERMÉKET szerzői jogi törvények és nemzetközi szerzői jogi egyezmények, valamint egyéb, a szellemi tulajdonra vonatkozó törvények és egyezmények védik. A SZOFTVERTERMÉK használata engedélyezett, de tulajdonosa nem száll át a felhasználóra.

#### 1. A LICENC TERJEDELME

Jelen EULA az alábbi jogokat biztosítja Önnek:

##### 1.1. Alkalmazás Szoftver

Ön jogosult telepíteni és használni a SZOFTVERTERMÉK egy példányát egyetlen számítógépen.

##### 1.2. Hordozható számítógép

Ha Ön megvásárolta ezen SZOFTVERTERMÉKET, és annak elsődleges felhasználója, jogosult átmásolni ezen SZOFTVERTERMÉKET saját hordozható számítógépére, feltéve, hogy Ön a licenc kizárólagos felhasználója, azt nem osztja meg mással.

##### 1.3. Többszörös Licenc Csomag

Ön jogosult továbbá tárolni vagy telepíteni a SZOFTVERTERMÉK egy példányát egy olyan adattároló egységen, mint például egy hálózati szerveren, melyet kizárólag arra használ, hogy a SZOFTVERTERMÉKET belső hálózaton keresztül más számítógépeire telepítse vagy azon futtassa. Ebben az esetben azonban minden egyes olyan számítógéphez, amelyre a SZOFTVERTERMÉKET telepíti vagy futtatja, külön licencet kell beszereznie és azt az adott géphez hozzárendelnie. A SZOFTVERTERMÉK licence nem osztható meg, és nem használható egyidejűleg különböző számítógépekre.

##### 1.4. Biztonsági Másolat

Ön jogosult egy másolatot készíteni a szoftverből biztonsági célokra, arra az esetre, ha az

eredeti SZOFTVERTERMÉK elveszne vagy megsérülne. A biztonsági másolat nem használható fel semmilyen egyéb célra.

### **1.5. Dokumentáció Másolásának Tiltalma**

Ön az 1.4. szerinti biztonsági másolaton kívül a SZOFTVERTERMÉKHEZ kapott dokumentációkat (leírások, segédletek, felhasználói kézikönyv) nem másolhatja le.

### **1.6. Oktatási Verzió**

Ön az 1.1. és 1.2. szerinti felhasználásra korlátozottan jogosult. A SZOFTVERTERMÉK által előállított végeredményeket csak oktatási célokra használhatja. Tilos ezen végeredmények bármilyen felhasználása gazdasági-, társadalmi- és egyéb nem oktatási célú tevékenységeihez. Ezen korlátozás megsértése a Szerzői Jogi Törvény megsértését jelentik annak összes jogkövetkezményével együtt. A PeTitan az Önök megkeresése esetén alkalmanként engedélyt adhat a dokumentáció vagy egyes részeinek oktatási segédletként történő másolására, vagy valamely ilyen anyagba történő "beemelése".

## **2. Szerzői Jog**

A SZOFTVERTERMÉK (beleértve többek között minden olyan képet, fényképet, animációt, videó- és hangfelvételt, zenét, szöveget és mini-applikációt, melyek a SZOFTVERTERMÉKNEK részei), összes nyomtatott dokumentációnak és a SZOFTVERTERMÉK minden másolatának tulajdonosi és szerzői jogai a PeTitan -t vagy annak szállítóit illeti meg. A SZOFTVERTERMÉKET a szerzői jog és a nemzetközi szerzői jogi egyezmények védik. Ezért a SZOFTVERTERMÉKET bármilyen más szerzőijog által védett anyaghoz hasonlóan kell kezelnie, azzal a kitételrel, hogy a SZOFTVERTERMÉKET csak egyetlen számítógépre telepítheti, amennyiben az eredeti példányt kizárólag biztonsági másolás vagy tárolás céljából őrzi meg. A SZOFTVERTERMÉKHEZ tartozó nyomtatott anyagokat nem másolhatja le.

## **3. Egyéb Jogok és Korlátozások**

### **3.1. Belső Felépítés Elemzése, Visszafordítás, Visszafejtés**

A SZOFTVERTERMÉKET (annak alkalmazásait, adatbázisait és más komponenseit) tilos visszafordítani, visszafejteni vagy belső felépítését elemezni, (a forráskódot a tárgykódból kinyerni), kivéve, ha az alkalmazandó jogszabályok kifejezetten kizárják, illetve korlátozzák a fenti tiltás alkalmazását.

### **3.2. Tárgykód**

Ön nem jogosult a SZOFTVERTERMÉK alkalmazások és az adatbázis eredeti tárgykódjait és eredeti dokumentációját megváltoztatni.

### **3.2. Az Alkotóelemek Elkülönítése**

A licenc a SZOFTVERTERMÉKRE mint egységes termékre érvényes. Annak alkotóelemei nem különíthetők el egymástól több számítógépen történő alkalmazás céljából.

### **3.3. A SZOFTVERTERMÉK Újraelosztása**

A SZOFTVERTERMÉK bármilyen újraelosztása szigorúan tilos. Az újraelosztás magában foglalja a harmadik személy részére történő átadást, (beleértve a hálózati hozzáférést és más belépési módokat), valamint a SZOFTVERTERMÉK eladását, bérbeadását, lízingjét vagy kölcsönzését.

### **3.4. Jogok átruházása**

Ön nem jogosult átruházni a SZOFTVERTERMÉK szerzői jogát és más, a SZOFTVERTERMÉKRE vonatkozó jogot harmadik személyre.

#### **4. Terméktámogatás**

A PeTitan a SZOFTVERTERMÉKHEZ kapcsolódó terméktámogatást biztosíthat az Ön részére (a továbbiakban "Terméktámogatás").

a PeTitan Minden kiegészítő szoftver kód, melyet a Terméktámogatás részeként bocsátanak az Ön rendelkezésére, a SZOFTVERTERMÉK részének tekintendő, és a jelen EULA előírásainak és korlátozásainak hatálya alá esik. a PeTitana PeTitana PeTitan

#### **5. Szoftver "Not for Resale" ("Nem viszonteladásra")**

Ha a SZOFTVERTERMÉKEN a "Not for Resale" vagy "NFR," felirat található, akkor, a jelen EULA egyéb rendelkezései ellenére, a SZOFTVERTERMÉKET Ön nem adhatja el újra, illetve semmilyen más módon nem értékesítheti.

#### **6. Frissítések**

Amennyiben a SZOFTVERTERMÉK megjelölése "upgrade", vagy "frissítés", a SZOFTVERTERMÉK használatához megfelelő licenccel rendelkező, a PeTitan által frissítésre jogosult elismert termékkel kell rendelkeznie. Az "upgrade/frissítés" megjelölésű SZOFTVERTERMÉK felváltja és/vagy kiegészíti azt a terméket, amely a frissítés (upgrade) alapjául szolgált. Az eredményül kapott frissített terméket csak a jelen EULA előírásainak megfelelően használhatja. Amennyiben a SZOFTVERTERMÉK az Ön által korábban egységes termékként licencre vett szoftvercsomag egyik elemének frissítése, a SZOFTVERTERMÉKET kizárólag az egységes programcsomag részeként használhatja illetve ruházhatja át, és egynél több számítógépen való alkalmazásra nem különítheti el.

#### **7. SZOFTVERTERMÉK kétféle adathordozón**

A SZOFTVERTERMÉKET egyszerre több típusú adathordozón megkaphatja. Tekintet nélkül a kapott adathordozó típusára és méretére, Ön csak a saját számítógépen alkalmazható egyik fajta adathordozót használhatja. A másik adathordozót nem használhatja másik számítógépen, illetve nem telepítheti arra. Nem veheti, illetve adhatja kölcsön, bérbe, haszonbérbe, illetve más módon nem ruházhatja át a SZOFTVERTERMÉKET a másik adathordozóról harmadik személy részére.

#### **8. Megszüntetés**

Egyéb jogokra való jogfenntartás nélkül a PeTitan visszavonhatja a jelen EULA-t, amennyiben Ön a jelen EULA-ban foglalt feltételeket és rendelkezéseket megszegi. Ilyen esetben Ön köteles megsemmisíteni a SZOFTVERTERMÉK minden másolatát és alkotóelemét.

#### **9. Érvényes jogszabályok**

A SZOFTVERTERMÉKRE vonatkozó jelen EULA-re azon ország jogszabályai vonatkoznak, amelyben megvásárolták.

#### **10. Korlátozott garanciavállalás**

A PeTitan garantálja, hogy (a) a SZOFTVERTERMÉKEK a kísérő írásos anyagoknak teljes mértékben megfelelően fognak működni az átvételtől számított legalább 12 azaz tizenkét hónapig, valamint, hogy (b) minden, a PeTitan által nyújtott Terméktámogatás meg fog felelni a vonatkozó írásos anyagoknak, melyekkel Önt a PeTitan ellátta, és a PeTitan terméktámogató szakemberei minden lehetséges erőfeszítést megtesznek annak érdekében, hogy a felmerülő problémákat megoldják. Egyes államok és törvénykezések nem teszik lehetővé egy benne foglalt garancia időtartamának korlátozását, így előfordulhat, hogy a fenti korlátozás Önre nem vonatkozik. Amennyiben a vonatkozó jog megengedi, a SZOFTVERTERMÉK garanciájára vonatkozó korlátozás 90 azaz kilencven nap.

### **11. Fogyasztói jogorvoslat**

A PeTitan-nak és szállítóinak teljes felelősségvállalása és az Ön kizárólagos jogorvoslata a PeTitan választása szerint történik, vagy (a) a vételár - ha volt ilyen - visszatérítésével, vagy (b) az olyan SZOFTVERTERMÉK megjavításával vagy cseréjével, amely nem felel meg a PeTitan korlátozott garanciájának, és amelyet Ön visszaküld a PeTitan részére számlájának másolatával együtt. Ez a korlátozott garancia nem érvényes, ha a SZOFTVERTERMÉK hibáját baleset, rongálás, helytelen- vagy nem megfelelő használat okozta. Minden csere SZOFTVER garanciája az alábbi két időtartam közül a hosszabbra érvényes: az eredeti garanciális időfennmaradó részére, illetve 30 azaz harminc napig. A Magyarország területén kívül történt vásárlás esetén sem ezeket a cseréket, sem más terméktámogatást nem garantál a PeTitan annak bizonyítása nélkül, hogy Ön a terméket a PeTitan hiteles kizárólagos képviselőjétől vásárolta.

### **12. További garanciák hiánya**

**A vonatkozó jogszabályok által lehetővé tett maximális mértéken túl sem a PeTitan, sem szállítói nem ismernek el semmilyen más, kifejezett vagy beleértett garanciát és feltételt, így - a teljesség igénye nélkül - sem a kereskedelmi forgalmazással kapcsolatos, sem egy meghatározott célra való alkalmassággal, jogosultsággal és a törvények meg-nem sértésével kapcsolatos, a SZOFTVERTERMÉKRE vonatkozó garanciát vagy feltételt, sem a támogatási szolgáltatások nyújtására vagy annak sikertelenségére vonatkozóan. E korlátozott garancia speciális jogosítványokat ad Önnek. Ön olyan további jogokkal is rendelkezhet, amelyek az egyes államok törvénykezéseiben különbözőek.**

### **13. A felelősség korlátozása**

A vonatkozó jogszabályok által lehetővé tett maximális mértéken túl sem a PeTitan, sem szállítói nem tehetők felelőssé semmi olyan speciális, véletlenül bekövetkező, közvetett vagy következményes károsodásért, (beleértve többek között az üzleti haszon elmaradását, az üzlet megszakadását, az üzleti információk elveszését vagy bármilyen más anyagi veszteséget), amelyek a SZOFTVERTERMÉKEK használatából, használatára való képtelenségből, vagy a támogatási szolgáltatás nyújtásából, vagy annak sikertelenségéből származnak, még abban az esetben sem, ha a PeTitan-t tájékoztatták ilyen károsodás lehetőségéről. A jelen EULA kikötéseinek értelmében a PeTitan teljes felelőssége semmilyen esetben sem haladja meg az alábbi két összeg közül a nagyobbat: az ön által a SZOFTVERTERMÉKÉRT fizetett vásárlási árat vagy 5000 HUF-t, Mivel

egyres államok vagy törvénykezések nem engedik meg a felelősség kizárólagossá tételét vagy korlátozását, lehet, hogy a fenti korlátozások Önre nem vonatkoznak.